



## NU suporta konferénsia nasonál kona-ba Saúde reprodutiva no planeamentu familiár



» UNMIT Photo/Bernardino Soares

Nasoins Unidas foin lalais ne'e fó-tulun ba Grupu Feto Parlamentar (GMPTL) hodi realiza Konferénsia Nasionál ida kona-ba Saúde Reprodutiva, Planeamentu Familiár, no Edukasaun Seksuál, ne'ebé hala'o iha loron 11-13 fulan-Julju 2010.

Objetivu hosi konferénsia ne'e hodi diskute kona-ba importánsia ba edukasaun seksuál adolexénsia nian, liuliu ba foin-sa'e sira, no métodu ba problema planu familiár nian,

nu'udar aspeitu ida ba direktus humanus ne'ebé komunidade presiza atu rezolve.

Enviadu Espesiál NU nian ba Ázia Pasífiku ne'ebé trata ba asuntu HIV/SIDA, Dr. Nafis Sadik, hateten katak taxa mortalidade inan iha Timor-Leste ás tebes, kuaze 600 hosi 100.000 ne'ebé moris, hanesan ida-ne'ebé ás liu iha mudu. Debate mós kona-ba métodu oioin ba hamenus mate nian inklui prevensaun isin-rua ne'ebé laho' intensaun no isin-rua ne'ebé la iha planu. ida-ne'e sei hamenus mortalidade maternál nian hosi pursentu 13 to'o 15, hanesan realizasaun ne'ebé importante. No fó énfaze ba importánsia prestasaun servisu molok tuur-ahi nian Dr. Nafis hatutan liutan katak estudu hotu-hotu kona-ba mortalidade maternál nian hatudu tiha ona katak parteira ida ne'ebé treinadu signifkamente bele hamenus mortalidade maternál nian.

Membriu audénsia ida, Agio Belo hateten katak ne'e esensial ba foin-sa'e sira atu hatene. Tanba dalabarak foin-sa'e sira la fó importánsia ba sira-nia saúde reprodutiva. Dalaruma problema bele mosu maibé sira lahatene oinsá mak atu rezolve. Belo hateten ne'e la'ós

problema morál maibé foin-sa'e sira la iha abilidade atu defende sira nia-an rasik.

Fernanda Lay nu'udar membru GMPTL, hateten katak taxa mortalidade infantil iha Timor-Leste ás tebes. Ne'e hanesan kompostu kresementu populasaun nian no taxa fertilidade nasonál ne'ebé ás; kada feto iha oan entre lima to'o hitu. No taxa ba foin-sa'e ne'ebé isin-rua nian hanesan ás daruak iha Sudeste Áziatiku, ho 51 hosi 1.000 ne'ebé isin-rua.

Ministru Edukasaun João Cândia Freitas konfirma katak materia saúde reprodutiva ne'ebé GMPTL husu atu hanorin edukasaun seksuál hatama iha kurrikulu eskola públiku, João Cândia Freitas husu ba GMPTL no partisipante sira hodi hato'o sujestaun ka rekomendasau hodi revee dí'ak liután molok implementa.

Ministru mós hateten katak Ministériu Saúde sei halo esforsu atu haraik edukasaun kona-ba métode planu familiár nian, no oinsá mak atu prevene isin-rua laho' planu.

konferénsia ne'e hetan partisipante husi membru Nasoins Unidas, governu, igreja no sociedade sivil sira.

### Nafis Sadik, Kampiaun ba saúde feto nian

Dra. Nafis Sadik, Nasionalidade Pakistanesa ida, ne'ebé simu ninia Doutoramentu Medisina nian iha Koléjiu Dow Medical (iha Karachi), no hahú ninia kareira hodi halo pratika ba Obstetríka no Jinecolojia iha komunidade rurais Pakistaun nian. Iha tinan 1971, nia tamahamutuk ho Nasoins Unidas no sai nu'udar konselleru tékniku ba Fundus Populasaun Nasoins Unidas nian (UNFPA).

Iha tinan 1978, Dra. Sadik nomeia tiha hanesan direktór esekutivu ba UNFPA, ho kategoria subsekretariu-gerál, nu'udar feto ida ho pozisaun ne'ebé mak ás liu iha sistema NU nian.

Dra. Sadik kontinua bolu nafatin atensaun ba importánsia atu trata kona-ba feto-sira ninia nesidade, ne'ebé involve direktamente feto-sira iha formulaun no ezekusaun ba polítika dezenvolvimentu nian.

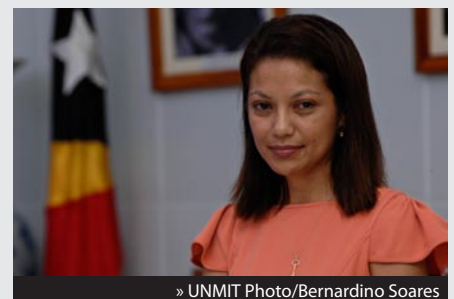
Dra. Sadik agora daudaun hanesan konselleru espesiál ba Sekretariu-Jerál Nasoin Unidas nian.

### Sra. Milena Pires Nomeia ona nu'udar membru CEDAW iha Novaioke

Konvensaun Halakon Diskriminasaun ho Forma Hotu-Hotu Kontra Feto (CEDAW) iha Novaioke, hili ona Sra. Milena Pires, sai nu'udar membru Komisaun CEDAW nian, ne'ebé hatudu ona katak Sra. Pires nu'udar kadidatura feto Timoroan ba dahuluk nian.

"Ha'u senti haksolok tebes tanba vitória ne'e la'ós ha'u-nian mesak, vitória ida ne'e hanesan pasu ida ba feto Timor tomak, vitória ida ba movimentu feto no ba organizasaun hotu-hotu ne'ebé servisu ba feto-nia dereitu liuliu ba Sekretáriu Estadu Promósaun Igualdade (SEPI) ho Rede Feto í esforsu ne'ebé itania diplomata halo í ne'e mós vitória ba diplomasia ne'ebé hala'o husi rai Timor-Leste rasik." Pires hateten.

Ko'alia ba Sekretáriu Estadu Promósaun Igualdade (SEPI) Sra. Pires, hateten katak kadidatura CEDAW ne'e importante hanesan hodi hasa'e abilidade Timor-Leste nian atu



» UNMIT Photo/Bernardino Soares

kontribui ba komunidade internasionál, Liuliu entermusde direktus humanus.

Iha festa despedida Sra. Pires nian, nia hato'o importánsia ba vitória selebrasaun kadidatura timoroan nian iha CEDAW.

Nia fiar katak ne'e hanesan responsabilade importante ne'ebé mak nia asume no sei hala'o servisu ho dí'ak liu atu kontribui ba apoiu luta hodi manán dereitu tomak feto Timor-Leste no ba mundu tomak.

## Polisiamentu Komunitariu hetan fatin sentrál iha fórum Timor-Leste nian



» UNMIT Photo/Martine Perret

“PNTL prezisa atu ko’alia nafatin ho sira-nia comunidade sira hodi transmite informasaun ne’ebé mak importante, maibé sira mós prezisa atu rona saida mak comunidade sira hakarak hosi polísia.” Xefe Polisiamentu Komunitariu PNTL nian, Komandante João Belo hateten.

Komandante Belo hato’o deklarasaun hirak-ne’e durante iha fórum ida hodi deskuti tema kona-ba “Reforsa Seguransa liuhosi Polisiamentu Komunitariu”, ne’ebé realiza tiha iha Otél Timor, iha loron 23 fulan-Jullu tinan 2010.

Lejislasaun ida ne’ebé mak estabelese ba PNTL iha Timor-Leste atu rekoñese polisiamentu komunitariu hanesan aprosimasaun esensial hosi instituisaun ida ne’ebé mak luan hodi

matein paz no preven krime. Aprosimasaun polisiamentu komunitariu envolve comunidade no polisia-sira atu servisu hamutuk hodi rezolve problema.

Fundasaun Ázia hala’o tiha ona servisu iha Baukau no Becora atu tulun comunidade no polisia-sira hodi servisu hamutuk iha Konsellu Polisiamentu Komunitariu. Liuhosi konsellu ne’e, comunidade-sira bele identifika problema seguransa no servisu hamutuk ho polisia hodi hetan solusaun sira.

Fórum ne’e mós autoriza PNTL ninia parseiru-sira, hanesan Fundasaun Ázia, UNPOL Nova Zelandia no Program Dezenvolvimentu Polisia Timor-Leste nian atu fahé sira-nia esperiênsia ho membru PNTL no lideransa komunitariu sira.

## UNPOL fó treinamentu ba ofisiais nasional sira



» UNMIT Photo/Martine Perret

Membru UNPOL sira kontribui ona ba formasaun no kapasitasaun ofisiais PNTL sira, inklui mós servisu hamutuk ho Sentru Formasaun Polisia nian. Kursus hirak ne’e kompleta tiha ona no inklui kursu ba komandate eskadra no komandate distritais, protesasaun seguransa pesoál, polisiamentu komunitariu, jestau tráfik, investigasaun kriminal báziku, Intelijénsia báziku, no investigasaun disiplinár.

## Udan boot aumenta risku ba moras malária no denge



» UNMIT Photo/Bernardino Soares

Risku ba akontesementu moras malária no denge aumenta hafoin tiha udan boot ne’ebé mak la tuir tempu no hafoin halo inundasaun. Fatin barak ba reproduasaun susuk nian, liuliu mak hanesan kaixa-sira, roda, tahu, nst, Dalaruma halo bee nalihun, hodi rezulta aumentu ba número susuk sira. Hanesan rezultadu ba udan boot, bele mós iha aumentu ba risku moras diarreia tanba bee ne’ebé mak hetan kontaminaasaun liuhosi preparasaun ba hahán ka tanba la ijiene.

## Sensus 2010



» UNMIT Photo/Bernardino Soares

Sura populasaun Timoroan ida-ida, inklui ba rezidente estranjeiru no turista-sira, sei kontinua to’o loron 25 fulan-Jullu. Dadus ne’ebé mak halibur tiha ona durante Sensus 2010 ne’e sei fornese ba Governu Timor-Leste no ninia parseiru dezenvolvimentu sira ho atualizasaun ida ne’ebé mak nesesariu duni ba demografia país nian, hanesan mós instrumentu nesesariu ba planeamentu no implementasaun ba política públiku nian no programa dezenvolvimentu ne’ebé mak adekuaudu no realístiku.

## Foin-sa’e Timoroan gosta disportu



» UNMIT Photo/Martine Perret

Foin-sa’e Timoroan sira gusta disportu, liuliu tebe-bola. Maske lorokraik ona, barak mak halibur an iha ekrán boot nia oin iha sidade laran hodi haree Kopa Mundiál 2010, ne’ebé remata iha loron-Segunda. “Ha’u enkoraja governu sira atu servisu ho sistema Nasoins Unidas nian no ho ha’u-nia konselleru espesial ba Disportu ba

dezenvolvimentu no pás nian, Sr. Wilfried Lemke, klaramente rekoñese katak disportu hanesan padraun ba dezenvolvimentu nian no instrumentu ba harii dame nian.” Sekretariu-Jerál Ban Ki-moon hato’o ninia mensajen hirak-ne’e iha Kopa Mundiál, loron 13 fulan-Jullu.

## Moras gripe manu nian



» UNMIT Photo/Martine Perret

Timor-Leste iha sistema proprietáriu agrikultores ki’ik nian, ne’ebé dalabarak karakteriza liuhosi kontaktu besik entre ema, manu-maus sira, no ho animál sira seluk. Tuir Organizasaun Alimentasaun no Agrikultura Nasoins Unidas (FAO), katak país ne’e livre hela hosi moras gripe manu nian, maske nasaun fiziñu besik liu, Indonézia, haree tiha katak moras ne’e atinji ona proporsaan endemikas nian.



## Rona Futuru Nabilan

Programa regular radio UNMIT kada Sábado oras 5:30 Lokraik no Domingo oras 6:00 kalan iha RTL no 15 radio comunidade sira

## Haree ba pás

Programa regular TV UNMIT kada semana rua iha Segunda 7:30 kalan iha TVTL

La’os dokumentu ofisial - ba informasaun de’it.